



Bu anket Japonca formun Türkçe versiyonudur.

"Anket Formu Doldurma Kılavuzu" 'na bakarak Japonca anket formunu doldurunuz.

Siyah kurşunkalemle doldurunuz ve değiştirmek istediğiniz yeri tamamen siliniz.

Anket formu makinaya okutturulacağı için lütfen kirlletmeyiniz.



İçişleri ve İletişim
Bakanlığı İstatistik
Bürosu

Tel.
No.

{ Sorumuz olduğu takdirde aranacaktır. }

Hane hakkında (Eğer aynı hane 2 veya daha fazla kişi yaşıyorsa 2 veya daha fazla anket doldurunuz. Ancak, 1'den 4'e kadar olan sütunlardaki bilgiler her iki kişi için de aynı olduğundan, anketin yalnızca ilk nüshasında yer alan 1-4 arasındaki sütunları tek kişinin doldurması yeterlidir.)

1 Hane türü

Genel hane
(Tek kişilik haneler,
şirketler vb.
Yurt sakinleri dahil)

Okul yurdu
Yurt
öğrencileri

Hastanelerde ve
bakım evlerinde
yatan hastalar

Huzurevi gibi
sosyal tesislerde
yaşayanlar

Diğer

2 Hane halkı sayısı

• Hane halkının toplam
sayısını yazınız.

Toplam

Erkek

Kadın

3 Mesken türü

Kendi evi

Özel kiralık
konut

Yerel
yönetimin
sağladığı
kiralık konut

Kentsel
Yenileme Ajansı
(UR) veya kamu
şirketine ait
kiralık konut

Şirket
veya
kamu kurumu
lojmanı

Kiralık
oda

Bekar eleman
için
şirket yurdu
veya pansiyon

Diğer

4. sütuna

5. sütuna

4 Meskenin İnşa Türü

Müstakil ev

Apartman kompleksi
(apartman, site, vb.)

Sıra ev
(teraslı ev dahil)

Diğer

Binadaki toplam
kat sayısı

Yaşadığınız kat

katlı

kat

Hane halkı hakkında (Hane halkındaki her üye için yazınız.)

5 İsim ve cinsiyet

• Evde ikamet eden herkesi yazınız.

(İsim)

Erkek

Kadın

6 Aile reisiyle ilişkisi

• Eşin dede veya büyükanesi ise **Dede veya Büyükanne**'yi işaretleyiniz.

• Eşin kardeşi ise **Kardeş**'i işaretleyiniz.

• Torunun eşi ise **Torun**'u işaretleyiniz.

• Kardeşin eşi ise **Kardeş**'i işaretleyiniz.

Aile reisi
veya
müessil

Aile
reisinin
eşi

Çocuk

Çocuğun
eşi

Aile reisinin
anababası

Aile reisi
eşinin
anababası

Torun

Dede veya
büyükanne

Kardeş

Diğer
akraba

Yatılı
eleman

Diğer

7 Doğum yılı ve ayı

• Miladi tarihi işaretleyip yıl (4 rakam ile) ve ay yazınız.

Meici

Taişou

Şouva

Heisei

Reiwa

Miladi tarih

yıl

ay

8 Medeni hali

• Resmi kaydın olup olmadığına bakmaksızın işaretleyiniz.

Bekar
(küçük çocuk vb. de dahil)

Evli

Dul

Boşanmış

9 Uyuşu

• Japon uyruğu dışındakiler ülke ismi de yazınız.

Japonya

Japonya haric

(Ülke ismi)

10 Şu anki ikametgahınızdaki kalış süreniz

• Doğuştan itibaren sürekli olarak şimdiki yerde oturuluyorsa sadece **Doğuştan itibaren**'i işaretleyiniz.

Doğuştan itibaren

1 yıldan az

1 ~ 5 yıl arası

5 ~ 10 yıl arası

10 ~ 20 yıl arası

20 yıldan fazla

Formun arka sayfasına

11. sütuna

Formun arka sayfasına

11 5 yıl önce (01 Ekim 2020) nerede oturuyordunuz?

• 01 Ekim 2020'den sonra doğanlar için doğduktan sonra genel olarak oturduğu yeri işaretleyiniz.

• Aynı il/ilçedeki başka yer veya Başka il/ilçe'yi işaretlediğiniz takdirde bölge/il ismini de yazınız. (Tokyo içi belediyeler veya belirlenmiş belediyelerde iseniz belediye ismine kadar yazınız.)

• Belirlenmiş belediyeler aşağıdaki gibidir.

Sapporo-shi /Sendai-shi /Saitama-shi /Chiba-shi /Yokohama-shi /
Kawasaki-shi /Sagamihara-shi /Niigata-shi /Shizuoka-shi /
Hamamatsu-shi /Nagoya-shi /Kyoto-shi /Osaka-shi /Sakai-shi /
Kobe-shi /Okayama-shi /Hiroshima-shi /Kitakyushu-shi /Fukuoka-shi /
Kumamoto-shi

Şimdiki ile
aynı yer

Aynı il/ilçedeki
başka yer

Başka
il/ilçe

Japonya dışı

Oturduğunuz yer
yazınız.

Vilayet

Sehir

Belediye

Formun arka sayfasına (Sayfa 2)

調査員 記入欄	市区町村コード	調査区番号	世帯番号	この世帯の調査票
				枚のうち 枚目

事務使用欄

12 24 – 30 Eylül 2025 arasında bir hafta içinde çalıştınız mı?

- İş olarak, maaş alınan bir iş anlamında.
- Aile şirketine yardım (tarım veya dükkan vb.)
Evde yapılan el işi/yarım günlük işler de dahil edilir.
- Okul olarak Japonca okulu ve/veya meslek okuluna gittiğiniz takdirde dahil edilir.

Tam zamanlı iş

Ev işi vb. diğer işler

Okuma ve çalışma



13. sütuna

Çalışmayan şahıs

Çalışmaya ara verdim.

İş arıyordum.

Ev işi

Okula

Diğer (Bebek veya yaşlı vb.)



13. sütuna



Cevaplama sonu



13. sütuna



Cevaplama sonu

12. sütunda 「Çalışmaya ara verdim」'i işaretlediyseniz 13. – 16. sütunlarda ara verdiğiniz iş hakkında bilgi veriniz.

13 İş yeri veya Okul hakkında

- Hem okuyor hem de çalışıyorsanız iş yeri hakkındaki bilgileri doldurunuz.
- Aynı il/ilçe veya Başka il/ilçe'yi işaretlediğiniz takdirde il/ilçe ismi de yazınız.
(Tokyo belediyeleri veya belirlenmiş belediyeler olduğu takdirde belediye ismine kadar yazınız.)
- Belirlenmiş belediyeler aşağıdaki gibidir.
Sapporo-shi / Sendai-shi / Saitama-shi / Chiba-shi /
Yokohama-shi / Kawasaki-shi / Sagami-hara-shi / Niigata-shi /
Shizuoka-shi / Hamamatsu-shi / Nagoya-shi / Kyoto-shi /
Osaka-shi / Sakai-shi / Kobe-shi / Okayama-shi / Hiroshima-shi /
Kitakyushu-shi / Fukuoka-shi / Kumamoto-shi

Ev
(Pansiyon
Dahil)Aynı
il/ilçeBaşka
il/ilçeLütfen yaşadığınız yeri
yazınız

Vilayet

Şehir

Belediye

12. sütunda 「Okula」'u işaretlediyseniz 14.–16. sütunlarda işaretleme yapmanıza gerek yoktur.

14 Çalışma pozisyonu

- Yarım günlük işçi/Diğer (sözleşmeli işçi, görevli ve diğerleri)
- Serbest çalışan (kendi işini yapan veya serbest meslek sahibi)

İşçi

Normal işçi (Seisain)

Geçici işçi (Hakenşain)

Yarım günlük çalışan / Diğer

Şirket yöneticisi

Serbest çalışan

Eleman var

Eleman yok

Aile işi

Evde yapılan el işi

"Anket Formu Doldurma Kılavuzu" 'nun 8'inci sayfasındaki örneğine bakarak ayrıntılı olarak yazınız.

15 İş yerinin ismi ve işin içeriği

- Çalıştığınız yerin (genel müdürlük / şube / satış bürosu / fabrika / dükkan vb.) ismini yazınız.
- Esas olarak iş yerinde yapılan işin içeriği hakkında ayrıntılı olarak yazınız.
- Geçici işçi (Hakenşain) iseniz çalıştığınız yer hakkında yazınız.

İş yerinin
ismiİşin
içeriği

16 Yapılan işin içeriği

- Başlıca yaptığınız işin içeriği hakkında ayrıntılı olarak yazınız.